# Temps - Aspect - Mode
## 1ère journée de linguistique contrastive français-allemand

Université de Bourgogne - Salle du Conseil Lettres
Jeudi 1er décembre 2011

Organisation et co-ordination scientifique : Philippe Monneret (GRELISC/Centre Pluridisciplinaire Textes et Cultures [EA 4178]) et Laurent Gautier (Centre Interlangues Texte Image Langage [EA 4182])

9h30 - Accueil

9h45 - Introduction : Sylvie Marchenoir

Président de séance : Samir Bajric (Paris-Sorbonne [Paris IV])

10h00 - Philippe Monneret (Dijon) : Actualité de l'approche guillaumienne du système verbo-temporel

10h30 - Elisabeth Bladh (Göteborg) & Henrik Henriksson (Lund) : Aspektualität, mit und ohne Aspekt - Unterschiede zwischen dem Französischen, Deutschen und Schwedischen

11h - Pause

11h30 - Jean-François Marillier (Grenoble III) : Les auxiliaires du parfait en allemand et en français

12h00 - Hanna Lene Geiger (Mayence) : Wege und Umwege beim schulischen Erwerb des imparfait durch deutsche Muttersprachler

12h15 - Repas

Présidente de séance : Barbara Wehr (Mayence)

14h30 - Thierry Ponchon (Reims) : Les micro-systèmes désinenciel et modo-temporel en français oral contemporain

15h00 - Machteld Meulleman (Gant) : Une approche empirique de l'expression de l'aspect progressif en français et en allemand

15h30 Pause

16h00 - Verena Jäger (Mayence) : Ausdrücke deontischer Modalität im heutigen Englisch und Deutsch

16h30 - Arnaud Lecrubier (Paris-Sorbonne [Paris IV]) : Rapprochement et mise en concurrence des catégories de temps, mode et aspect dans la mise en œuvre du discours en français et en allemand contemporains

17h 00 - Discussion finale

Cette première journée de linguistique contrastive français-allemand est organisée dans le cadre du Collège doctoral franco-allemand Dijon-Mayence en Lettres, Langues, Histoire et Philosophie "Configurations nouvelles : Echanges, variations, identités" (axe linguistique : "Adaptation des langues et des discours"), soutenu par l'Université Franco-Allemande.

Contact : collegedoctoral.linguistique@gmail.com

JG|U
JOHANNES GUTENBERG UNIVERSITÄT MAINZ

UNIVERSITÉ DE BOURGOGNE

Université franco-allemande
Deutsch-Französische Hochschule